

George Frederic Händel

# MESSIE

1741

Choeurs et piano

Deutsche Händelgesellschaft Edition  
Edited by Frideric Chrysander

Les chœurs partagés en fin de concerts sont :

- *Glory to God (première partie)*
- *Surely (début de la 2ème partie)*
- *Halleluia (fin de la 2ème partie)*

**Pour les partitions** : venez avec la vôtre (quelle que soit l'édition) ou téléchargez ici le dossier des 3 extraits.

**Pour ceux qui veulent apprendre les chœurs choisis ou se les remettre en tête** avant les concerts : 2 répétitions sont proposées dans la chapelle chauffée de l'hôpital Bretonneau les dimanches **10 et 24 novembre 2019 à 17h30** (les voitures peuvent se stationner dans l'hôpital). Quelques exemplaires de ces chœurs seront disponibles dans la chapelle pour ceux qui n'ont pas la possibilité de les imprimer eux-mêmes.



1-19 Chorus: *Glory to God in the highest*

**Allegro**

CANTO

Glo - ry to God,

glo - ry to God in the

ALTO

Glo - ry to God,

glo - ry to God in the

TENORE

Glo - ry to God,

glo - ry to God in the

BASSO

3

high - - - est,

high - - - est,

high - - - est,

and peace on

and peace on

7

Glo - ry to God,

Glo - ry to God,

earth!

Glo - ry to God,

earth!

11

glo - ry to God, glo - ry to God in the high - - est,  
 glo - ry to God, glo - ry to God in the high - - est,  
 glo - ry to God, glo - ry to God in the high - - est,

14

and peace on earth, good will\_  
 and peace on earth, good will to - wards

19

good will\_ to - wards men, to-wards men,  
 good will\_ to - wards men, to-wards men, good will\_ to - wards  
 - to - wards men, to - wards men,  
 men, good will\_

22

good will to - wards men, to - wards men.  
 men, to - wards men, good will towards men.  
 good will to - wards men, good will towards men.  
 - to - wards men, good will towards men.

26

Glo - ry to God, glo - ry to God in the high - - est,  
 Glo - ry to God, glo - ry to God in the high - - est,  
 Glo - ry to God, glo - ry to God in the high - - est,  
 Glo - ry to God, glo - ry to God in the high - - est,

29

and peace on earth,  
 and peace on earth, good will to - wards  
 and peace on earth, good will  
 and peace on earth,

34

good will, good will, good will, good will\_ to - wards  
 men, to - - wards men, good will, good will, good will, good  
 - to - wards men, towards men, good will, good will, good will, good  
 good will, good will, good will, good will\_

39

men, good will\_ to - wards men.  
 will towards men, good will\_ to - wards men.  
 will\_ towards men, good will to - wards men.  
 - to - wards men, good will to - wards men.

44

*p* *pp* *tr* *pp*

2-3 Chorus: Surely He hath borne our griefs

Largo e staccato

CANTO

ALTO

TENORE

BASSO

Musical score for the first system, measures 1-2. It includes vocal staves for CANTO, ALTO, TENORE, and BASSO, and a grand staff for the piano accompaniment. The tempo is 'Largo e staccato'.

3

Musical score for the second system, measures 3-4. It includes vocal staves for CANTO, ALTO, TENORE, and BASSO, and a grand staff for the piano accompaniment.

5

Musical score for the third system, measures 5-6. It includes vocal staves for CANTO, ALTO, TENORE, and BASSO with lyrics, and a grand staff for the piano accompaniment.

Su - rely, su - re - ly, he hath  
 Su - rely, su - re - ly, he hath  
 Su - rely, su - re - ly, he hath  
 Su - rely, su - re - ly, he hath

7

borne our griefs, and car - ried our sor - rows!

borne our griefs, and car - ried our sor - rows!

borne our griefs, and car - ried our sor - rows!

borne our griefs, and car - ried our sor - rows!

9

su - rely, su - rely, he hath borne our griefs, and

su - rely, su - rely, he hath borne our griefs, and

su - rely, su - rely, he hath borne our griefs, and

su - rely, su - rely, he hath borne our griefs, and

11

car - ried our sor - rows;

car - ried our sor - rows; He

car - ried our sor - rows;

car - ried our sor - rows;

13

He was wound - ed for our trans - gres - sions; He was  
 - was wound - - ed for our trans - gres - sions; He was  
 He was wound - ed for our trans - gres - sions; He was  
 He was wound - ed for our trans - gres - sions; He was

16

buis - - ed, He was buis - ed for our i - -  
 buis - - ed, He was buis - ed for our i - -  
 buis - ed, He was buis - ed for our i - -  
 buis - - ed, He was buis - ed for our i - -

19

ni - qui-ties; the chas - tise - ment, the chas -  
 ni - qui-ties; the chas - tise - ment,  
 ni - qui-ties; the chas - tise - ment, the chas -  
 ni - qui-ties; the chas - tise - ment,



21

tise - ment of our peace

the chas - tise - ment of our peace

tise - - - - ment of our peace

the chas - tise - ment of our peace

Musical score for measures 21-22. It features four vocal staves and a piano accompaniment. The lyrics are: "tise - ment of our peace" (top), "the chas - tise - ment of our peace" (second), "tise - - - - ment of our peace" (third), and "the chas - tise - ment of our peace" (bottom). The piano accompaniment consists of a busy right hand with chords and a simpler left hand.

23

was up - on him;

was up - on him;

was up - on him;

was up - on him;

Musical score for measures 23-24. It features four vocal staves and a piano accompaniment. The lyrics are: "was up - on him;" (top), "was up - on him;" (second), "was up - on him;" (third), and "was up - on him;" (bottom). The piano accompaniment continues with a similar texture to the previous measures.

25

Musical score for measures 25-26. This section consists of five staves. The top four staves are vocal staves, all of which are empty, indicating a rest for the vocalists. The fifth staff is the piano accompaniment, which continues with a rhythmic pattern of chords and moving lines.

55

- - ter's ves - sel, like a pot - ter's ves - sel, thou shalt

60

dash them in pie - ces like a pot - ter's

65

ves - sel.

70

2-22 Chorus: *Hallelujah*

**Allegro**

CANTO

ALTO

TENORE

BASSO

4

Hal - le-lujah, Hal - le-lujah, Halle-lujah, Halle-lujah, Hal - le - lujah,  
 Hal - le-lujah, Hal - le-lujah, Halle-lujah, Halle-lujah, Hal - le - lujah,  
 Hal - le-lujah, Hal - le-lujah, Halle-lujah, Halle-lujah, Hal - le - lujah,  
 Hal - le-lujah, Hal - le-lujah, Halle-lujah, Halle-lujah, Hal - le - lujah,

8

Hal - le-lujah, Hal - le-lujah, Halle-lujah, Halle-lujah, Hal - le - lu - jah,  
 Hal - le-lujah, Hal - le-lujah, Halle-lujah, Halle-lujah, Hal - le - lujah,  
 Hal - le-lujah, Hal - le-lujah, Halle-lujah, Halle-lujah, Hal - le - lujah,  
 Hal - le-lujah, Hal - le-lujah, Halle-lujah, Halle-lujah, Hal - le - lu - jah,

12

for the Lord God om - ni - po - tent reign - eth, Hal - le - lu - jah, Hal - le - lu - jah, Hal - le -  
 for the Lord God om - ni - po - tent reign - eth, Hal - le - lu - jah, Hal - le - lu - jah, Hal - le -  
 for the Lord God om - ni - po - tent reign - eth, Hal - le - lu - jah, Hal - le - lu - jah, Hal - le -  
 for the Lord God om - ni - po - tent reign - eth, Hal - le - lu - jah, Hal - le - lu - jah, Hal - le -





37

come the kingdom of our Lord and of his Christ, and of his Christ,  
 come the kingdom of our Lord and of his Christ, and of his Christ,  
 come the kingdom of our Lord and of his Christ, and of his Christ,  
 come the kingdom of our Lord and of his Christ, and of his Christ, and He shall reign for e - ver and

43

and He shall  
 and He shall reign for e - ver and e - - ver, and He shall  
 e - ver, for e-ver and e - ver, and He shall reign, and He shall reign for

47

and He shall reign for e - ver and e -  
 reign for e - ver and e - ver, for e-ver and e-ver, for e - ver and  
 reign for e - ver and e - ver, and He shall reign for e-ver and  
 e-ver, for e-ver and e-ver, for e-ver and e-ver, for e - ver, for e-ver and

51

ver, King of Kings, \_\_\_\_\_ and Lord of

e - ver, King of Kings, \_\_\_\_\_ and Lord of

e - ver, \_\_\_\_\_ for e - ver and e - ver, Hal-le-lu-jah, Hal-le - lu-jah,

e - ver, \_\_\_\_\_ for e - ver and e - ver, Hal-le-lu-jah, Hal-le - lu-jah,

55

Lords, \_\_\_\_\_ King of Kings, \_\_\_\_\_

Lords, \_\_\_\_\_ for e - ver and

for e - ver and e - ver, Hal-le-lu-jah, Hal-le - lu-jah, for e - ver and

for e - ver and e - ver, Hal-le-lu-jah, Hal-le - lu-jah, for e - ver and

59

\_\_\_\_\_ and Lord of Lords, \_\_\_\_\_

e - ver, Hal-le-lu-jah, Hal-le - lu-jah, for e - ver and e - ver, Hal-le-lu-jah, Halle -

e - ver, Hal-le-lu-jah, Hal-le - lu-jah, for e - ver and e - ver, Hal-le-lu-jah, Halle -

e - ver, Hal-le-lu-jah, Hal-le - lu-jah, for e - ver and e - ver, Hal-le-lu-jah, Halle -

63

King of Kings, and Lord of  
 lu-jah, for e-ver and e-ver, Hal-le-lu-jah, Hal-le-lu-jah,  
 lu-jah, for e-ver and e-ver, Hal-le-lu-jah, Hal-le-lu-jah,  
 lu-jah, for e-ver and e-ver, Hal-le-lu-jah, Hal-le-lu-jah,

67

Lords, and Lord of Lords, and He shall reign,  
 King of Kings, and Lord of Lords, and He shall  
 King of Kings, and Lord of Lords, and He shall reign, and He  
 King of Kings, and Lord of Lords, and He shall reign for e-ver and

71

and He shall reign for e-ver and e-ver  
 reign, and He shall reign for e-ver and e-ver  
 shall reign, and He shall reign for e-ver and e-ver  
 e-ver, and He shall reign for e-ver and



74

ver, for e-ver and e-ver, Hal-le-lu-jah, Hal-le-  
 ver, King of Kings, for e-ver and e-ver, and He shall reign, Hal-le-lu-jah, Hal-le-  
 ver, King of Kings, and Lord of Lords,  
 e-ver, King of Kings, for e-ver and e-ver, and He shall reign, Hal-le-lu-jah, Hal-le-

78

lu-jah, and He shall reign for e-ver, for e-ver and e-ver  
 lu-jah, and He shall reign for e-ver and e-ver  
 and He shall reign for e-ver, for e-ver and e-ver  
 lu-jah, and He shall reign for e-ver, for e-ver and e-ver

81

ver, King of Kings, and Lord of Lords, King of  
 ver, King of Kings, and Lord of Lords, King of  
 ver, King of Kings, and Lord of Lords, King of  
 ver, King of Kings, and Lord of Lords, King of

84

Kings, and Lord of Lords, and He shall reign for  
 Kings, and Lord of Lords, and He shall reign for  
 Kings, and Lord of Lords, and He shall reign for  
 Kings, and Lord of Lords, and He shall reign for e - ver and

87

e - ver and e - - ver, King of Kings, and Lord of  
 e - ver and e - - ver, for e - ver and e - ver, for e - ver and  
 e - ver and e - - ver, for e - ver and e - ver, for e - ver and  
 e - ver, and e - - ver, for e - ver and e - ver, for e - ver and

90

Lords, Halle-lu-jah, Halle - lu-jah, Halle-lu-jah, Halle - lu-jah, Hal - le - lu - jah.  
 e-ver, Halle-lu-jah, Halle - lu-jah, Halle-lu-jah, Halle - lu-jah, Hal - le - lu - jah.  
 e-ver, Halle-lu-jah, Halle - lu-jah, Halle-lu-jah, Halle - lu-jah, Hal - le - lu - jah.  
 e-ver, Halle-lu-jah, Halle - lu-jah, Halle-lu-jah, Halle - lu-jah, Hal - le - lu - jah.

END OF THE SECOND PART